

# Panoram **A**nnopola



Informator Miasta i Gminy Annopol

Urząd Miejski w Annopolu

ul. Rynek 1

tel. 015 8613063

e-mail: [annopol\\_m@woi.lublin.pl](mailto:annopol_m@woi.lublin.pl) [www.annopol.eurzad.eu](http://www.annopol.eurzad.eu)

Nr 4/2010

Egzemplarz bezpłatny

Nakład 1000 egz.

## W tym numerze:

Inauguracyjna sesja nowo wybranej Rady Miejskiej w Annopolu	2
Zaprzysiężenie Burmistrza Annopola	3
Stypendia Burmistrza rozdane	4
Uroczyste obchody 11 listopada	5
Złote gody w Gminie Annopol	5
Międzyszkolny Klub Sportowy „Skalka” Annopol	6
Gminne obchody Dnia Edukacji Narodowej	7
Miejsko Gminny Klub Sportowy „Wisła” Annopol	7



**W Noc Sylwestrową  
serdecznie zapraszamy  
na powitanie  
Nowego 2011 Roku  
Annopol - Rynek  
od godz. 23.00 - 2.00**

*Prawdziwie radosnych Świąt Bożego Narodzenia,  
niosących spokój i odpoczynek  
a w nadchodzącym Nowym 2011 Roku  
wielu nowych wyzwań, wspaniałych możliwości,  
sukcesów oraz uśmiechu i życzliwości na każdy dzień*

*życzą*

*Przewodniczący Rady  
Ryszard Gajda*

*Burmistrz Annopola  
Wiesław Liwiński*





## KOLEDA

GDY CZERŃ NIEBA  
SREBRZY ŚWIATŁO  
Z BETLEJEM  
KOLEDA CICHA  
SCHODZI KU NAM  
NA ZIEMIĘ,  
OGRZEWA DOM  
ŁAMIE ŁZĘ NA DWOJE  
I LUDZKIE SERCA  
PODNOŚCI DO WYSOKOŚCI  
SERC.

HEJ KOLEDO  
ZOSTAŃ Z NAMI  
UCHROŃ NAS OD ZŁA  
I NADZIEJĘ DAJ NAM CICHĄ  
NA JUTRA  
LEPSZEGO CZAS

*Lucyna Jaskowska*

## INAUGURACYJNA SESJA NOWO WYBRANEJ RADY MIEJSKIEJ W ANNOPOLU

30 listopada br., na pierwszej sesji zebrała się nowo wybrana Rada Miejska Annopola.

Rada Miejska liczy 15 radnych. W pierwszym posiedzeniu udział wzięli wszyscy radni. Obrady zgodnie z przepisami prawa, prowadził najstarszy wiekiem radny. Zaszczyc przewodniczenia inauguracyjnej sesji przypadł Panu Ryszardowi Gaździe. Przed przystąpieniem do ślubowania radnych, po wprowadzeniu sztandaru gminy, poproszono Przewodniczącego Miejskiej Komisji Wyborczej Pana Zbigniewa Pniewskiego o wręczenie zaświadczeń o wyborze na Radnych Rady Miejskiej. Pan Pniewski w oparciu o protokół Miejskiej Komisji Wyborczej przedstawił nowych radnych a następnie wręczył zaświadczenia o wyborze radnych i złożył gratulacje, życząc powodzenia i pomyślności w wykonywaniu mandatu radnego. Następnie przewodniczący obrad odczytał tekst ślubowania i przystąpił do przyjmowania ślubowania od radnych.

Wszyscy radni złożyli ślubowanie następującej treści: „**Wierny Konstytucji i prawu Rzeczypospolitej Polskiej, ślubuję obowiązki radnego sprawować godnie, rzetelnie i uczciwie, mając na względzie dobro mojej gminy i jej mieszkańców**”.

Wyczytani przez najmłodszego wiekiem radnego, Pana Dawida Rybaka, radni potwierdzali osobno akt ślubowania słowami „Ślubuję, tak mi dopomóż Bóg”.

Następnie przystąpiono do wyboru Przewodniczącego Rady Miejskiej i dwóch Wiceprzewodniczących. W wyniku przeprowadzonego tajnego głosowania Przewodniczącym Rady Miejskiej został Pan **Ryszard Gazda**, natomiast Wiceprzewodniczącymi Panowie **Stanisław Małek** i **Marek Kolerski**.



*Ślubowanie Radnych Rady Miejskiej w Annopolu*

### **Skład Rady Miejskiej VI Kadencji:**

- Bownik Andrzej
- Ćwik Danuta
- Dąbrowski Wiesław
- Duda Eugeniusz
- Gazda Ryszard
- Jaskowska Lucyna
- Kolerski Marek
- Kowal Czesław
- Libor Paweł
- Małek Stanisław
- Mochol Bogdan
- Pałyga Janusz
- Romański Zdzisław
- Rybak Dawid
- Świeboda Marek



# ZAPRZYSIĘŻENIE BURMISTRZA ANNOPOLA



Wystąpienie Burmistrza po uroczystym zaprzysiężeniu

9 grudnia br. był jednym z ważniejszych dni dla mieszkańców miasta i gminy Annopol.

To właśnie podczas II Sesji Rady Miejskiej Annopola, Wiesław Liwiński został uroczystie zaprzysiężony na Burmistrza Annopola. Uroczysta sesja odbyła się w Annopolskim Centrum Kultury, gdzie w obecności radnych rady miejskiej oraz radnych powiatowych, dyrektorów i kierowników gminnych jednostek organizacyjnych, sołtysów, pracowników Urzędu Miejskiego oraz licznie przybyłych zaproszonych gości odbyło się uroczyste ślubowanie.

*„Obejmując urząd Burmistrza Annopola uroczystie ślubuję, że dochowam wierności prawu, a powierzony mi urząd sprawować będę tylko dla dobra publicznego i pomyślności mieszkańców miasta i gminy Annopol. Tak mi dopomóż Bóg”.*

Tymi to słowami ślubowania Wiesław Liwiński rozpoczął kolejną, drugą kadencję pracy na stanowisku Burmistrza Annopola. Po złożeniu ślubowania burmistrzowi zostały złożone gratulacje przez Przewodniczącą Rady, Radnych, dyrektorów szkół i jednostek organizacyjnych gminy, przedstawicieli Urzędu Miejskiego oraz zaproszonych gości.

Następnie Pan Burmistrz podziękował za złożone gratulacje oraz za okazane zaufanie. Przedstawił również plany, jakie zamierza zrealizować w następnych latach urzędowania. Są to m.in. dokończenie rozpoczętych inwestycji: budowa budynku wielofunkcyjnego w Annopolu, budowa sieci wodociągowej z przyłączami w miejscowościach Jakubowice, Kopiec, Świeciechów Poduchowny-Lasek, modernizacje stadionu sportowego w Annopolu, budowa kanalizacji. Niecierpiąca zwłoki jest również budowa sieci wodociągowej z przyłączami w Świeciechowie Dużym, Bliskowicach i Popowie oraz doprowadzenie do powstania Zakładu Przetwórstwa Owoców i Warzyw.

Burmistrz w swoim wystąpieniu podkreślił, że zarówno on jak i radni, których większość pozostała z poprzedniej rady, są bogatsi o doświadczenia z ubiegłej kadencji, co powinno przełożyć się na wyniki w najbliższych czterech latach.

W dalszej części obrad powołano Komisję Rewizyjną Rady Miejskiej oraz podjęto uchwałę w sprawie określenia przedmiotu działania i ustalenia składów osobowych Komisji Stałych Rady Miejskiej.

Komisja Rewizyjna powoływana jest w celu kontroli działalności burmistrza, gminnych jednostek organizacyjnych oraz jednostek pomocniczych gminy.

Do zadań Komisji Rozwoju Gospodarczego i Promocji Gminy należą sprawy związane m.in. z rozwojem społeczno-gospodarczym gminy, planowaniem przestrzennym i budownictwem, utrzymaniem dróg, mostów i obiektów gminnych, organizacją ruchu drogowego, gospodarką komunalną i mieszkaniową, zaopatrzeniem gminy w wodę, energię elektryczną i ciepłą.

Do zadań Komisji Oświaty, Kultury, Zdrowia i Spraw Socjalnych należą sprawy związane m.in. z funkcjonowaniem placówek oświatowych i wychowawczych, wychowaniem oraz kształceniem dzieci i młodzieży, funkcjonowaniem placówek kultury oraz obiektów sportowych, upowszechnianiem kultury, sztuki i czytelnictwa, bezpieczeństwem publicznym na terenie miasta i gminy, współpracą z organizacjami pozarządowymi.

## Składy poszczególnych komisji:

### **Komisja Rewizyjna:**

- |                      |                 |
|----------------------|-----------------|
| 1. Dąbrowski Wiesław | -Przewodniczący |
| 2. Kowal Czesław     | -Członek        |
| 3. Mochol Bogdan     | -Członek        |
| 4. Libor Paweł       | -Członek        |

### **Komisja Rozwoju Gospodarczego i Promocji Gminy:**

- |                      |                 |
|----------------------|-----------------|
| 1. Bownik Andrzej    | -Przewodniczący |
| 2. Duda Eugeniusz    | -Członek        |
| 3. Małek Stanisław   | -Członek        |
| 4. Romański Zdzisław | -Członek        |
| 5. Pałyga Janusz     | -Członek        |

### **Komisja Oświaty, Kultury, Zdrowia i Spraw Socjalnych:**

- |                     |                 |
|---------------------|-----------------|
| 1. Jaskowska Lucyna | -Przewodniczący |
| 2. Ćwik Danuta      | -Członek        |
| 3. Kolerski Marek   | -Członek        |
| 4. Rybak Dawid      | -Członek        |
| 5. Świeboda Marek   | -Członek        |

UM Annopol

**DZIĘKUJĘ MIESZKAŃCOM MIASTA I GMINY ANNOPOL ZA BARDZO DOBRĄ OCENĘ MOJEJ DZIAŁALNOŚCI NA STANOWISKU BURMISTRZA ANNOPOLA**

**Wiesław Liwiński**



# STYPENDIA BURMISTRZA ROZDANE



Prawie setka młodych mieszkańców miasta i gminy Annapol otrzymała stypendia burmistrza za dokonania w dziedzinie nauki, kultury i sportu. Wręczenie tych wyróżnień miało miejsce 27 listopada w Centrum Kultury w Annapolu.

-Stypendium burmistrza to ze strony samorządu zachęta do inwestowania w siebie, do rozwijania swoich pasji. "Wiedzy i umiejętności nie otrzymuje się w spadku, ale na sukces trzeba ciężko zapracować. Zrobiliście ku temu pierwsze kroki, ale mamy nadzieję, że nie będziecie poprzestawali na tym, co już zostało osiągnięte"-mówił burmistrz Wiesław Liwiński do tegorocznych stypendystów.

Specjalne podziękowania ze strony władz miasta popłynęły także w stronę rodziców, nauczycieli i wychowawców, bez których wsparcia o wielu sukcesach z pewnością nie mogło być mowy.

W dziedzinie kultury stypendia przyznane zostały tym uczniom, którzy uzyskali co najmniej dobrą ocenę z zachowania i są laureatami krajowej lub wojewódzkiej imprezy artystycznej, kwalifikują się na przeglądy i konkursy o zasięgu powiatowym, wojewódzkim i ogólnopolskim lub mogą pochwalić się osiągnięciami na szczeblu powiatowym. Kryteria te spełniło w tym roku aż 48 osób.

Na stypendium sportowe mogli liczyć uczniowie, którzy uzyskali średnią ocenę na poziomie co najmniej 3.2, dobrą ocenę z zachowania, cechują się nienaganną postawą etyczną i moralną oraz przestrzegają obowiązujących przepisów sportowych. Musieli także osiągnąć wyniki kwalifikacyjne co najmniej do 5 miejsca w ogólnopolskich rankingach lub uczestniczyć w zawodach wojewódzkich lub rejonowych.

Z kolei stypendium Burmistrza Annapola w dziedzinie nauki może uzyskać uczeń, który ma średnią ocen szkolnych co najmniej 5,0 wzorową ocenę z zachowania oraz posiada osiągnięcia w konkursie lub olimpiadzie przedmiotowej na szczeblu rejonowym, powiatowym lub wyżej. Tym razem stypendystów w tej dziedzinie było tylko trzech. W tym roku na stypendia Burmistrza łącznie zostało przeznaczone 12 130,00 zł.

Wszystkim stypendystom serdecznie gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.

*UM Annapol*

## *Stypendyści w dziedzinie kultury:*

Niemczycka Jagoda  
Jabłońska Magdalena  
Stępień Agata  
Koniarczyk Karolina  
Babieracka Karolina  
Trębacz Joanna  
Targos Marta  
Bąk Monika  
Grys Joanna  
Wieczorek Marzena  
Pulnicka Aleksandra  
Gogół Karolina

Lipiec Pamela  
Więcek Natalia  
Jakubczak Dominika  
Uba Camilla  
Uba Jessica  
Kowal Maksymilian  
Zielińska Dominika  
Dąbrowska Katarzyna  
Barszcz Kamil  
Korda Aleksandra  
Barszcz Klaudia  
Buława Agata

Dziak Zuzanna  
Leśniak Karolina  
Korda Maja  
Grzesik Magdalena  
Szwed Agata  
Kawiecka Angelika  
Gąsior Jacek  
Jarosz Marcin  
Koniecka Patrycja  
Ufniarz Natalia  
Jagiello Kinga  
Targosińska Ewelina

Kisiel Anna  
Iwańska Natalia  
Badura Magdalena  
Maruszewska Angelika  
Iwańska Patrycja  
Dusza Olga  
Mochol Aleksandra  
Wojtaszek Aleksandra  
Grzesik Adrian  
Grzesik Gabriel  
Woźniak Łukasz  
Wilczyński Stanisław

## *Stypendyści w dziedzinie nauki:*

Iga Kuś

Kamil Domagała

Julia Szymanek

## *Stypendyści w dziedzinie sportu:*

Kulpa Beata  
Przybyś Renata  
Iwańska Patrycja  
Maruszewska Angelika  
Ścibura Emilia  
Mrozińska Emilia  
Badura Magdalena  
Gil Katarzyna  
Pulnicka Aleksandra  
Grzebyk Damian  
Maruszewski Patryk

Chałupeczak Łukasz  
Kwiatkowski Patryk  
Szwajka Mateusz  
Grzesik Krzysztof  
Brzozowski Marcin  
Dolecki Sebastian  
Grzesik Rafał  
Szoł Błażej  
Wasiluk Bartosz  
Leśniak Agata  
Henzler Weronika

Dziak Zuzanna  
Ul Martyna  
Leśniak Karolina  
Grzesik Dominika  
Kowal Gabriela  
Janiszewski Henryk  
Kułaga Karol  
Stępień Konrad  
Potępa Karol  
Szynkowski Karol  
Kuśmiercz Rafał

Olszówka Adrian  
Kowal Adam  
Buława Adrian  
Dąbrowski Piotr  
Boroń Jakub  
Kosiński Sebastian  
Kosiński Damian  
Ziętek Krzysztof  
Buława Agata  
Biżek Bartosz



## UROCZYSTE OBCHODY 11 LISTOPADA



Uroczyste Obchody 92 Rocznicy Odzyskania Niepodległości rozpoczęły się w Annopolu Mszą Świętą w intencji Ojczyzny, w której uczestniczyli przedstawiciele władz samorządowych gminy i powiatu, kombatancki, delegacje różnych organizacji i instytucji, uczniowie oraz mieszkańcy.

Po mszy celebrowanej przez ks. Kanonika Andrzeja Bąka, zgromadzeni w kościele wysłuchali pieśni patriotycznych w wykonaniu Zespołu Dziecięcego z Centrum Kultury w Annopolu i Zespołu Ludowego „Krzemień” z PSP w Świeciechowie Dużym.

Przy akompaniamencie Orkiestry Dętej z Niedrzwicy Królewskiej uczestnicy przeszli na Rynek gdzie kontynuowano uroczystości przed pomnikiem Marszałka Józefa Piłsudskiego.

Okolicznościowe przemówienie wygłosił Burmistrz Annopola – Wiesław Liwiński.

W hołdzie bohaterom Ojczyzny, złożono kwiaty i wieńce.

Przed pomnikiem zapłonął także symboliczny Ogień Niepodległości przywieziony przez harcerzy z Kostiuchnówki, miejsca zaciętych walk Legionów Polskich dowodzonych przez Józefa Piłsudskiego w latach 1915-1916. Kostiuchnówka była najkrwawszym i najtrudniejszym bojem na szlaku Legionów, gdzie zrodziła się legenda i nadzieja, w którą w końcu uwierzyli Polacy. Ogień Niepodległości Burmistrzowi Annopola przekazali harcerze 20 Środowiskowej Drużyny Harcerskiej „Nadwiślańskie Trampy”.

Po głównych uroczystościach odbyła się ceremonia poświęcenia i przekazania samochodu ratowniczo-gaśniczego jednostce Ochotniczej Straży Pożarnej w Annopolu, która w 1995 roku została włączona do Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego. Pojazd ten spełnia oczekiwania dotyczące przystosowania do specyfiki działań ratowniczych prowadzonych na terenie Gminy.

Środki na zakup samochodu pozyskano dzięki długoletnim staraniom władz samorządowych.

Symboliczny akt przekazania był powodem do dumy dla licznie zgromadzonych strażaków - ochotników, którzy działają społecznie, ofiarnie i z potrzeby serca.

*UM Annopol*

## ZŁOTE GODY W GMINIE ANNOPOL



W dniu 28 listopada 2010 roku odbyła się uroczystość wręczenia „Medali za długoletnie pożycie małżeńskie” dla 11 par małżeńskich z terenu Gminy Annopol. Medale zostały przyznane przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej, na wniosek Burmistrza Annopola dla niżej wymienionych par małżeńskich:

Państwo **Teofilia i Zenon Likos** z Nowego Rachowa

Państwo **Janina i Lucjan Nosek** z Annopola

Państwo **Natalia i Józef Oleszko** z Annopola

Państwo **Danuta i Stanisław Bęc** z Janiszowa

Państwo **Danuta i Bolesław Grzywacz** z Kosina

Państwo **Maria i Stanisław Kwiecińscy** z Kosina

Państwo **Wiesława i Tadeusz Kwitek** z Janiszowa

Państwo **Irena i Lucjan Węzka** z Janiszowa

Państwo **Mirosława i Zdzisław Jaskot** z Natalina

Państwo **Alfreda i Bolesław Markowscy** ze Świeciechowa D.

Państwo **Czesława i Bogumił Iskra** z Grabówki.

Uroczystość poprzedzona została mszą świętą w intencji Jubilatów w Kościele Parafialnym w Annopolu, celebrowaną przez Proboszcza Parafii Ks. Kanonika Andrzeja Bąka. Po mszy świętej Jubilaci oraz władze Gminy i zaproszeni goście przeszli do Środowiskowego Domu Samopomocy, gdzie aktu dekoracji medalami, w imieniu Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej, dokonał Burmistrz Annopola Pan Wiesław Liwiński. Po wręczeniu medali i okolicznościowym przemówieniu Burmistrza, serdeczne życzenia na dalsze lata życia skierował do Jubilatów Stefan Stachula, Radny Powiatu Kraśnickiego. Jubilaci otrzymali ponadto dokumenty pamiątkowe oraz upominki dla każdej pary małżeńskiej, ufundowane przez władze samorządowe.

Spotkanie odbyło się w sympatycznej atmosferze. Oprawę artystyczną imprezy przygotował Zespół Dziecięcy z Centrum Kultury w Annopolu. Odśpiewano uroczyste 100 lat, a następnie Jubilatów i Gości zaproszono na poczęstunek.

## FILIA BIBLIOTEKI W ŚWIECIECHOWIE MA NOWĄ SIEDZIBĘ

Z dniem 1 grudnia 2010r. biblioteka w Świeciechowie zaczęła funkcjonować w pomieszczeniu Publicznej Szkoły Podstawowej. W sposób znaczący poprawiły się warunki lokalowe i warunki pracy.

Filia w Świeciechowie jest trzecią po filii w Grabówce i Kosinie, którą udało się przenieść, wyremontować i stworzyć dogodne warunki zarówno dla pracowników jak i użytkowników.

Nowe pomieszczenie zapewnia podstawowe standardy takie jak estetyka i komfort. Przeniesienie filii w Świeciechowie odbyło się dzięki zaangażowaniu i wszechstronnej pomocy następujących osób: Wiesława Liwińskiego - Burmistrza Annopola, Anety Grzesik - Kierownika Referatu Oświaty, Katarzyny Szwed - Dyrektora PSP w Świeciechowie.

**Wesołych Świąt Bożego Narodzenia i Szczęśliwego 2011 roku  
wszystkim mieszkańcom Miasta i Gminy życzą Dyrektor i pracownicy MGBP w Annopolu.**





## MIĘDZYSZKOLNY KLUB SPORTOWY "SKAŁKA" ANNOPOL

W dniach 15-17 października 2010 r. w Spale odbył się Turniej Nadziei Olimpijskich kadr wojewódzkich w piłce siatkowej chłopców z rocznika 1995, w którym wziął udział zawodnik MKS Skałka Annapol Bartosz Wasiluk. Turniej wygrało województwo dolnośląskie pokonując w meczu finałowym łódzkie 2:1. Województwo lubelskie zajęło dopiero 15 miejsce.

W dniach 06-07.11.2010 r. w Białej Podlaskiej rozgrywany był VII Ogólnopolski Turniej Młodzików w piłce siatkowej rocznika 1997 /I klasa gimnazjum/. Wystąpiło w nim 8 zespołów; UKS Serbinów Biała Podlaska, MKS MDK Warszawa, SPS Braniewo, MKS Skałka Annapol, UMKS Jurand Malbork, UKS Dobry Wynik Kraków, MOSPS Białystok, Avia Świdnik. Zawodnicy MKS Skałka, jako jedyna drużyna wystąpiła składem z rocznika 1998, co przełożyło się na końcowy wynik w turnieju. Chłopcy zajęli w nim 8 miejsce, tocząc jednak momentami wyrównaną walkę ze starszymi rywalami. Najlepszym zawodnikiem drużyny wybrano M. Wilke grającego w turnieju na pozycji Libero.

Tydzień później w dniach 13-14 listopada 2010 r. ci sami zawodnicy wzięli udział w II Turnieju Młodzika Ligi Wojewódzkiej w Międzyrzeczu Podlaskim.

01 grudnia 2010 r. w Zespole Szkół im. Jana Pawła II w Annapolu odbył się, zorganizowany przez MKS Skałka Annapol, II Mikołajkowy Turniej Mini Piłki Siatkówki Chłopców / trójki/ szkół podstawowych o Puchar Starosty Powiatu Kraśnickiego. W rozgrywkach uczestniczyło 5 szkół podstawowych: z Kraśnika, Urzędowa, Chwałowic, Świeciechowa oraz Annapola. Łącznie rywalizowało ze sobą 64 zawodników, w dwóch kategoriach wiekowych: rocznik 1998/VI klasa/, oraz 1999 i młodsi/klasa V/. Współorganizatorem turnieju było Starostwo Powiatowe w Kraśniku, które ufundowało puchary, dyplomy oraz medale indywidualne dla najlepszych zawodników. Nagrody rzeczowe dla wszystkich siatkarzy ufundowane zostały przez Burmistrza Annapola, P. Wiesława Liwińskiego.

Po raz pierwszy w tak dużej imprezie wystąpili najmłodsi zawodnicy Skałki z klasy III - V szkoły podstawowej trenowani przez P. Renatę Ul:

klasa V -1999r - Niedziela Damian, Nowak Damian, Nowak Jakub, Nowak Kamil, Giezek Michał, Grzesik Adrian, klasa IV -2000 - Łagoda Jakub, Wójtowicz Jakub klasa III -2001 - Łukasiewicz Rafał, Stachyra Maciej, Szymanek Kacper, Klimkiewicz Kacper, Gil Jakub, Szyszka Krystian, Wasiluk Igor, Figiel Konrad, Jaskot Marcin, Żądło Bartosz, Rudziejewski-Rudziejewicz Szymon.



Skład zespołu: Nowak D., Stojek M., Szyszka S., Maruszewski P., Chałupczak Ł., Wilke M., Pulnicki P., Puzio D., Grzebyk D., Siebielec A.

Trener zespołu: Siewierski Zbigniew

### Ostateczne wyniki Turnieju Mikołajkowego w Annapolu:

#### Klasy V /i młodsi/

- 1 miejsce – Kraśnik I
- 2 miejsce – Kraśnik II
- 3 miejsce – Kraśnik IV
- 4 miejsce – Kraśnik III
- 5 miejsce – Urzędów
- 6 miejsce – Annapol I
- 7 miejsce – Annapol III
- 8 miejsce – Annapol II

#### Klasy VI

- 1 miejsce – Annapol I.
- 2 miejsce – Annapol II
- 3 miejsce – Kraśnik
- 4 miejsce – Urzędów
- 5 miejsce – Chwałowice
- 6 miejsce – Annapol III
- 7 miejsce – Świeciechów II
- 8 miejsce – Świeciechów I

W turnieju wybrano 2 najlepszych zawodników, którymi zostali w klasach V – J. Czubiński z Kraśnika, oraz w klasach VI – P. Maruszewski z Annapola.

W dniu 04 grudnia zawodnicy z klas III – VI Skałki Annapol uczestniczyli w podobnym Turnieju Mikołajkowym Minisiatkówki organizowanym w Kraśniku, gdzie zajęli I i III miejsce w czwórkach, pokonując wszystkie szkoły podstawowe z Kraśnika. Rywalizacje wygrali zwycięzcy turnieju w Annapolu: Ł. Chałupczak, P. Maruszewski, M. Wilke, D. Grzebyk, rez. P. Pulnicki/, III miejsce zajęli: D. Puzio, A. Siebielec, M. Stojek, D. Nowak.

Klasy V i młodsi zawodnicy MKS Skałka Annapol z grupy p. R. Ul uczestniczyli dzień później 05 grudnia 2010 r. w XIX Mikołajkowym Turnieju Minisiatkówki w Lublinie organizowanym przez Wojewódzki Związek Piłki Siatkowej oraz Towarzystwo Piłki Siatkowej w Lublinie.

Pierwsze zwycięstwo w wojewódzkiej lidze kadeta odnotowali zawodnicy MKS Skałka Annapol trenowani przez J. Wojtaszka w „derbach powiatu” z MKS Kraśnik. Na wyjazdowym spotkaniu w Kraśniku pokonali swoich rywali w stosunku 3:0.

Tydzień później ulegli niestety na wyjeździe po zwyciężym spotkaniu 3:2 drużynie ASPS Avia II Świdnik.

Skład zespołu: Błażej Szot/1994/, Marcin Brzozowski/1994/, Bartosz Wasiluk/1995/, Damian Mochol/1994/, Patryk Kwiatkowski/1994/, Sebastian Dolecki/1994/, Adrian Wójcicki/1994/, Sadowski Damian/1995/, Likos Dawid/1996/. **Zbigniew Siewierski**

### Aktualna tabela ligi wojewódzkiej kadeta

miejsce	drużyna	mecze	punkty	sety
1	TPS Lublin	6	11	15:6
2	MKS Opole Lubelskie	6	10	13:6
3	ASPS Avia I Świdnik	5	9	13:5
4	ASPS Avia II Świdnik	6	8	12:11
5	MKS Skałka Annapol	6	7	5:15
6	MKS Kraśnik	5	5	0:15

### MKS SKAŁKA ANNOPOL ZAPRASZA CHŁOPCÓW

NA SWOJE TRENINGI  
DO SALI ZESPOŁU SZKÓŁ im. J. Pawła II  
w ANNOPOLU



# GMINNE OBCHODY DNIA EDUKACJI NARODOWEJ

„Człowiek jest wielki nie przez to, co posiada, lecz przez to, kim jest,  
nie przez to, co ma, lecz przez to, czym dzieli się z innymi”

*Jan Paweł II*

Słowa Wielkiego Polaka przyświecały tegorocznym obchodom Dnia Edukacji Narodowej. Gminne święto pracowników oświaty w tym roku odbyło się 8 października. Na uroczystej kolacji Pan Burmistrz Wiesław Liwiński uhonorował wyróżniających się w pracy pedagogów Nagrodami Burmistrza. Nagrodę otrzymali: Pani Iwona Wojewoda – dyrektor Przedszkola w Annopolu, Pani Renata Tess-Wasiluk – dyrektor Miejskiego Zespołu Szkół w Annopolu, Pani Katarzyna Szwed – dyrektor Publicznej Szkoły Podstawowej w Świeciechowie, Pani Renata Niemczycka nauczyciel Miejskiego Zespołu Szkół w Annopolu oraz Pani Jadwiga Klimek – nauczyciel Publicznej Szkoły Podstawowej w Grabówce. Na ręce dyrektorów szkół zostały wręczone kwiaty wraz z życzeniami pomyślności i zadowolenia z pracy dla nauczycieli oraz pracowników administracji i obsługi.

*UM Annopol*



**PEŁNYCH RADOŚCI, POKOJU I SZCZĘŚCIA  
ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA  
ORAZ  
SPEŁNIENIA MARZEŃ I NADZIEI  
W NOWYM ROKU  
MIESZKAŃCOM MIASTA I GMINY ANNOPOL  
ŻYCZĄ  
DYREKTOR I PRACOWNICY CENTRUM KULTURY**

**ZDROWYCH, SPOKOJNYCH I BEZPIECZNYCH  
ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA  
ORAZ SPEŁNIENIA MARZEŃ W NOWYM 2011 ROKU  
MIESZKAŃCOM MIASTA I GMINY ANNOPOL  
ŻYCZĄ  
KIEROWNIK I FUNKCJONARIUSZE  
POSTERUNKU POLICJI W ANNOPOLU**



## MIEJSKO GMINNY KLUB SPORTOWY „WISŁA” ANNOPOL

**Czy Gościeradów okaże się szczęśliwy?**

W związku z rozpoczętą modernizacją stadionu miejskiego piłkarze „WISŁY” (seniorzy, juniorzy, trampkarze) wiosenną rundę rozgrywek sezonu 2010/2011 będą rozgrywali jako gospodarze na stadionie GKS Gościeradów. Wynika to z umowy zawartej pomiędzy klubami.

Wykonawca modernizacji stadionu, Firma „TEL-BOR” P. Bogusława Wieczorka planuje zakończenie prac na przełomie czerwca i lipca 2011r.

Mamy nadzieję, że nowy, zmodernizowany stadion zrekompensuje kibicom uciążliwości związane z dojazdami na mecze do Gościeradowa.

**Przygotowania do nowego sezonu.**

Piłkarze MGKS „WISŁA” rozpoczną przygotowania do wiosennej rundy 10 stycznia zajęciami na hali oraz w terenie.

*Wiesław Tokarski*

**ZDROWYCH, POGODNYCH, SPOKOJNYCH  
ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA  
ORAZ DUŻO RADOŚCI W NOWYM 2011 ROKU  
ZAWODNIKOM, TRENEROM, DZIAŁACZOM, SPONSOROM, KIBICOM, SYMPATYKOM  
ŻYCZY W IMIENIU ZARZĄDU  
PREZES MGKS „WISŁA”**

*Wiesław Tokarski*



# W OBIEKTYWIE ...



Obchody 92 rocznicy Odzyskania Niepodległości



Jubileusz 50-lecia pożycia małżeńskiego



Zwycięzcy II Mikołajkowego Turnieju Mini Piłki Siatkowej Chłopców



Stypendyści 2010



Gminne Obchody Dnia Edukacji Narodowej



Nowa Filia Biblioteki w Świeciechowie



Gratulacje dla nowo wybranego Burmistrza

